

Malterdinger



Mitteilungen



Amtsblatt der Gemeinde Malterdingen | 28. Jahrgang

Donnerstag, 26. September 2019 | Nr. 39



SV Malterdingen
Abteilung Leichtathletik



3. Malterdinger Weinlese-Lauf

Start und Ziel im
Leichtathletik Stadion

29.09.2019

Start ab 11.00Uhr

DLV vermessene Strecke



Hauptlauf 10 km

Jedermannlauf 5 km
mit Mannschaftswertung

Schüler 1,5 km

Bambini 600 m

Alle Infos unter www.leichtathletik-malterdingen.de

Gemeindeverwaltung Malterdingen

Zentrale verbindet mit allen Stellen: 07644/9111-0, Fax: 07644/9111-30
Sprechzeiten: Montag bis Freitag, 8:00 - 12:00 Uhr
Mittwoch zusätzlich 15.30 - 18.00 Uhr (**während den Sommerferien 14.30 - 17.00 Uhr**)
Öffnungszeiten der Bücherei: dienstags, 16:00 - 18:30 Uhr und freitags, 14:30 - 18:30 Uhr
Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.malterdingen.de

Bürgermeister	Hartwig Bußhardt e-mail bgm@malterdingen.de	9111-15	Liegenschaften	Birgit Dehmer	9111-19
			Bücherei	Elke Fellmann	9111-21
Rechnungsamt, Friedhofsverwaltung	Heiko Schuler	9111-11	Amtsbote, Marktmeister	Rüdiger Keller	9111-22
Steueramt	Stefan Engler	9111-12	Gemeindebauhof		4070 oder Günter Hirsch 0172/ 282 5195 Markus Grafmüller 0176 / 3443 1501
Gemeindekasse	Rita Wickersheim	9111-13			
Einwohnermeldeamt Passamt	Nicole Eifert-Henselmann	9111-14	Forstverwaltung	Bernhard Schultis	07641/49627 Fax: 07641/933174
			(telefonisch erreichbar: e-mail:	Donnerstag, 17:00 bis 18:00 Uhr) b.schultis@landkreis-emmendingen.de	
Standesamt, Soziales, Mitteilungsblatt	Barbara Rappold	9111-17			
Hauptamt, Bauamt, Gewerbeamt	Heinz Leonhardt	9111-18			

Störungsmeldungen

Stromversorgung Netze BW GmbH Regionalzentrum Rheinhausen Wasserversorgung Malterdingen außerhalb der Dienstzeiten des Bauhofes	0800/3629477 0172/2 825195 0151/12298398	Gasversorgung ab sofort: Badenova AG & Co.KG., Entstörungsnummer:	0800/2767767
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------	--------------

Notruftafel

Polizei	110	Apothekennotdienst:
Polizeiposten Kenzingen	9291-0	Samstag, 28. September 2019
Kriminalkommissariat Emmendingen	07641/582200	Stadt-Apotheke, Kenzingen, Eisenbahnstr. 12, 97644/205
Feuerwehr / Rettungsdienst (Leitstelle Emmendingen)	112	Sonntag, 29. September 2019
Feuerwehrkommandant Reiner Munding	4147	Bienenberg-Apotheke, Malterdingen, Hauptstr. 44, 07644/6677
Krankentransport	19222	
Giftnotrufzentrale	0761/2704361	
Technisches Hilfswerk (THW)	07641/2181	
Pfarrämter:		Apothekennotdienst im Internet: www.aponet.de oder Tel.: 22833 von jedem Handy ohne Vorwahl, Festnetz: 0800 00 22 8 33
Evangelisches Pfarramt Malterdingen	286	
Katholisches Pfarramt Hecklingen	344	
Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117	Tierärztlicher Sonntagsdienst:
Zahnärztlicher Notfalldienst	01803/222555-70	Samstag, 28. September 2019 und Sonntag, 29. September 2019
Frauen-Notruf	07641/932555	Sandra Nelle, Teningen, Im Klettenacker 6, 07663/607790
Fachstelle Sucht - Beratung, Behandlung, Prävention Hebelstr. 27, Emmendingen	07641/9335890	Regina Kohler, Herbolzheim, Im Entennest 5, 07643/934040
Erstsprechstunden Mi. 16.00-17.00 und Do. 11.00-12.00 Uhr		
Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen Tscheulinstr. 4	07641/96269821 Fax: 07641/55707	
Geschäftsleitung:	Eveline Mießmer	
Pflegedienstleitung:	Angela Müller	
In dringenden Notfällen sollte der diensthabende Arzt gerufen werden.		

Impressum

Herausgeber: Gemeindeverwaltung 79364 Malterdingen
Anzeigen können aufgegeben werden unter bgm-sekretariat@malterdingen.de.
Verantwortlich für den Inhalt mit Ausnahme des Anzeigenteils: Bürgermeisteramt Malterdingen
Für sonstige Beiträge sind die jeweiligen Einsender selbst verantwortlich.
Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,
Telefon 07771/9317-1, Telefax 07771/931740, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Homepage: www.primo-stockach.de

Evangelische Kirchengemeinde
Malterdingen



KOFFERMARKT IN MALTERDINGEN

Von Hand gemacht - im Koffer präsentiert
Kunsthandwerker und Hobbykünstler laden ein



28. Sept. 2019 | 11 - 17 Uhr

im Malterdinger Pfarrhof

———— Mönchhof 5 ————



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Mitteilung der Verwaltung

Das Rathaus ist am Freitag, 4. Oktober 2019 (Brückentag) ganztags geschlossen.

Wir bitten um Beachtung!

Bürgermeisteramt Malterdingen

Rote Karte gegen Einbrecher



Mit der Winterzeit hat leider auch die „Einbruchszeit“ begonnen. Die Bevölkerung soll für dieses wichtige Thema sensibilisiert und gleichzeitig aufgefordert werden, beim geringsten Verdacht über Notruf 110 die Polizei zu verständigen.



Die Präventionsexperten und Einbruchsberater des Polizeipräsidiums Freiburg stehen den Bürgerinnen und Bürgern ebenfalls zur Verfügung. Sie sind unter 0761 29608-25 (AB) zu erreichen. Auch dieser Service ist kostenlos.

Ausfall von Übungsstunden in der Turnhalle

Die Halle ist an folgenden Terminen wegen Veranstaltungen belegt:

- Samstag, 28. September 2019, ab 14:30 Uhr bis Sonntag, 29. September 2019, 12:00 Uhr (Indiaca Schüler/Eltern-Turnier)

Eventuelle Übungsstunden der Vereine müssen leider ausfallen.

Gemeinde Malterdingen

Landkreis Emmendingen

Satzung

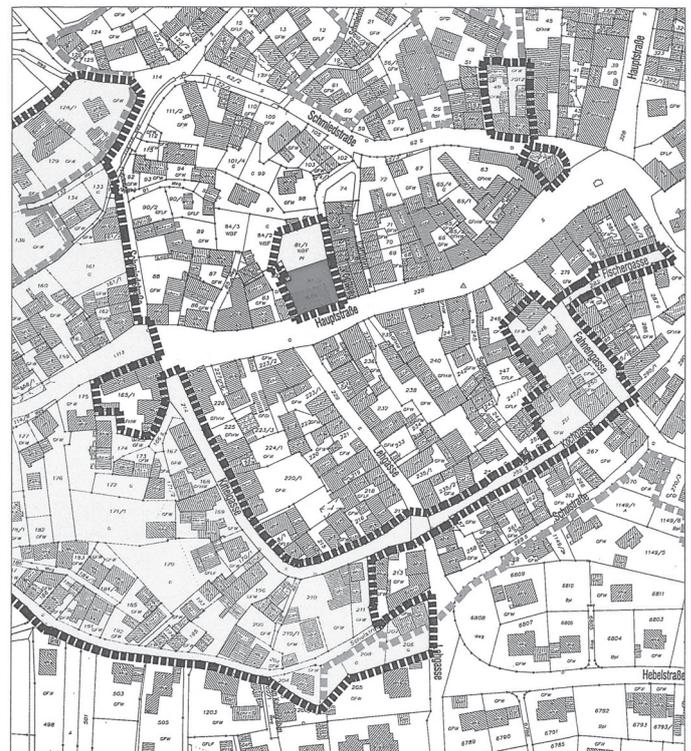
zur Änderung der Satzung der Gemeinde Malterdingen über die förmliche Festlegung des Erneuerungsgebietes „Ortsmitte West“ vom 16.06.2015

Der Gemeinderat der Gemeinde Malterdingen hat aufgrund des § 142 Abs. 3 des Baugesetzbuches (BauGB) und des § 4 Abs. 1 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg am 17.09.2019 folgende Satzung zur Änderung der Satzung über die förmliche Festlegung des Erneuerungsgebietes „Ortsmitte West“ beschlossen:

§ 1

Gegenstand der Änderung

Gegenstand der Änderung ist der Lageplan zu § 1 Abs. 2 der Satzung der Gemeinde Malterdingen über die förmliche Festlegung des Erneuerungsgebietes „Ortsmitte West“ vom 16.06.2015.



 Abgrenzung des Sanierungsgebietes Ortsmitte Malterdingen West

 Aufnahme Grundstück Hauptstraße 44 (Flst.Nr. 81/3)

Gemeinde Malterdingen

GR-Sitzungsvorlage 17.09.2019

Sanierung Ortsmitte Malterdingen West

Erweiterung des Geltungsbereiches um das Grundstück Hauptstraße 44 (Flst.Nr. 81/3)

M 1 : 2.000 im Original

17.09.2019

Freier Stadtplaner Dipl.-Ing. Michael Dorer AKBW
Stadtstraße 43 79104 Freiburg
Tel. 0761 / 2021592 E-Mail dorer-stadtplaner@t-online.de

§ 2

Inhalt der Änderung

Das Erneuerungsgebiet wird um die im beigefügten Lageplan gesondert gekennzeichneten Grundstücke gemäß beigefügtem Lageplan Maßstab 1:2500 erweitert.

§ 3

Inkrafttreten

Diese Satzung tritt mit ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft. Malterdingen, den 26.09.2019

Bußhardt, Bürgermeister

Hinweis:

Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung oder aufgrund der Gemeindeordnung erlassener Verfahrensvorschriften beim Zustandekommen einer Satzung ist nach § 4 Abs. 4 der Gemeindeordnung unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich und unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der Verletzungen begründen soll, innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung bei der Gemeinde Malterdingen geltend gemacht worden ist. Wer die Jahresfrist ohne tätig zu werden verstreichen lässt, kann eine etwaige Verletzung gleichwohl auch später geltend machen, wenn

- die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung verletzt worden sind oder
- der Bürgermeister dem Beschluss nach § 43 GemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen oder
- vor Ablauf der Jahresfrist die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder
- ein Dritter die Verfahrensverletzung gerügt hat.



UNSERE JUBILARE WIR GRATULIEREN ...

Zum 50. Ehejubiläum am 27.09.2019,
Frau Helga Brucker und Herrn Walter Brucker

Die Gemeinde gratuliert den Jubilaren herzlich.

Wir wünschen Ihnen für die weiteren Ehejahre Glück,
Gesundheit und Zufriedenheit.

Hartwig Bußhardt, Bürgermeister



Mitteilungen des Landratsamtes

■ Grundlagenseminar und Aufbaukurs zu Homöopathie im Rinderstall

„Homoöopathie im Rinderstall“ ist im November das Thema von zwei Veranstaltungen des Kompetenzzentrums Ökologischer Landbau Baden-Württemberg mit der überregional bekannten und renommierten Dozentin für Nutztierhomöopathie, Birgit Gnadl.

Im zweitägigen Grundlagenseminar am Dienstag, 5. November und Mittwoch, 6. November 2019 erläutert die Referentin, was in eine homöopathische Stallapotheke gehört, informiert über Geburtshilfe, Vorbeugung von Eutererkrankungen, Fruchtbarkeits- und Stoffwechselerkrankungen sowie Kälber- und Klauenerkrankungen.

Im eintägigen Aufbaukurs „Homöopathie im Rinderstall“ am Donnerstag, 7. November 2019 geht es vor allem um die Prävention von Eutererkrankungen, erhöhten Zellgehalt als Bestandsproblem, Indikationen bei Mastitis und homöopathisches Trockenstellen.

Veranstaltungsort für beide Veranstaltungen ist das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg. Beginn ist jeweils um 9:00 Uhr. Die Seminargebühr für das zweitägige Grundlagenseminar beträgt 120 Euro sowie 60 Euro für den eintägigen Aufbaukurs. Schüler erhalten 50 Prozent Rabatt. Anmeldeschluss ist jeweils am 11. Oktober 2019. Die Anmeldungen nimmt das Kompetenzzentrum Ökologischer Landbau Baden-Württemberg (KÖLBW), Telefon 07641 451 9191 und per E-Mail: bildungszentrum@landkreis-emmendingen.de entgegen. Ansprechpartner ist Jan Clausen.

■ Vorbereitung auf die Meisterprüfung ab September 2019

Am 30. September 2019 startet an den Gewerblichen und Hauswirtschaftlich-Sozialpflegerischen Schulen Emmendingen (GHSE) der Vorbereitungskurs für die Teile drei und vier der Meisterprüfung. Für Kurzentschlossene sind noch Plätze frei. Der Kurs ist jeden Montag- bis Donnerstagabend jeweils von 18:00 bis 21:00 Uhr von Ende September bis Mitte Juni 2020. Die Vorbereitung erfolgt auf die allgemeinen Hauptteile der Meisterprüfung (Grundlagen des Rechnungswesens und Controllings, Buchführung, rechtliche und steuer-

liche Grundlagen, Berufs- und Arbeitspädagogik). Teilnehmen kann, wer eine abgeschlossene Ausbildung in einem der anerkannten gewerblichen Berufe hat und anschließende Berufstätigkeit in einem gewerblichen Beruf nachweisen kann. Der Kurs ist zertifiziert, somit sind die Kursteilnehmerinnen und Kursteilnehmer grundsätzlich berechtigt, Meister-Bafög in Anspruch zu nehmen. Die Prüfung in den beiden Teilen wird im Juni 2020 an der Handwerkskammer Freiburg abgenommen. Anfragen oder Anmeldungen zum Kurs nimmt der Kursleiter Wolfram Helff (per E-Mail: hlf@ghse.de) oder die Verwaltung der GHSE entgegen (Telefon 07641 465 100).

■ Vorbereitungskurs für Meisterprüfung ab Januar 2020

Der Förderverein der Gewerblichen und Hauswirtschaftlich-Sozialpflegerischen Schulen Emmendingen (GHSE) startet im Januar 2020 wieder einen Vorbereitungskurs für die beiden Hauptteile der Meisterprüfung (Fachtheorie und Fachpraxis) in Berufen der Metalltechnik. Der Kurs dauert etwa eineinhalb Jahre, unterrichtet wird jeweils von Montag bis Freitag nach 18:00 Uhr. Die Prüfung wird an der Handwerkskammer Freiburg abgenommen. Der Kurs beginnt am 13. Januar 2020, 18 Uhr, in der Schule (Raum G228). Interessenten können sich bereits jetzt anmelden bei Kursleiter Roland Kossmann (Telefon 07641/465 131 oder per E-Mail: Roland.Kossmann@ghse.de) oder sich an die Schule wenden (Telefon 07641/465 107).

■ Neue Parkgarage des Kreiskrankenhauses im Betrieb

Die neue Parkgarage des Kreiskrankenhauses Emmendingen ist fertig und kann ab 1. Oktober 2019 genutzt werden. In der neuen Parkgarage stehen 160 Stellplätze auf sechs Etagen zur Verfügung. Weitere 80 Stellplätze befinden sich auf dem Parkplatz vor dem Kreiskrankenhaus, so dass für Patienten, Besucher und Beschäftigte insgesamt 240 Stellplätze vorhanden sind. Die Zufahrt sowohl für die neue Parkgarage als auch den oberirdischen Parkplatz erfolgen von der Gartenstraße aus. Das Parken in der Parkgarage und auf dem Parkplatz ist in der Zeit von 8:00 bis 18:00 Uhr gebührenpflichtig. Die Parkgebühr beträgt einen Euro je Stunde sowie maximal vier Euro für ein 24 Stunden gültiges Tagesticket.



UNSERE BÜCHEREI

Die Bücherei ist geöffnet:

dienstags	16.00 - 18.30 Uhr
freitags	14.30 - 18.30 Uhr

Wir befinden uns:

im Rathaus von Malterdingen (Hauptstr. 18) im Erdgeschoss

Wir können erreicht werden:

telef.: 07644/911121
buecherei@malterdingen.de
<http://www.malterdingen.de/buch>



Achtung!

Am Freitag, den 4. Oktober ist Brückentag.
Da hat die Bücherei geschlossen.

Neue Bücher für erwachsene Leute:

- Heti, S.: **Wie sollten wir sein** (Wie kriegt Frau sich wieder in den Griff, wenn sie mitten in einer Lebenskrise steckt?)
- Kaiser, V.: **Makarionissi** (es geht um die Glücksuche einer griechischen Familie und deren folgenreiche Katastrophen...)
- Joyce, R.: **Mister Franks fabelhaftes Talent für Harmonie** (Mister Frank – Besitzer eines Plattenladens – weiß, welche Musik die Menschen brauchen, um glücklich zu sein. Bis eines Tage eine Frau auftaucht, deren innere Musik er nicht hören kann...)
- Schmidt, R.: **Mein Mann, der Rentner und dieses Internet** (Die Rentnerin Rosa erzählt in ihrem Tagebuch, wie das ist mit einem Rentner-Ehepartner, der zuviel Zeit hat und nun auch noch WLAN...lustig!)
- Henrichs, B.: **Das Glück der blauen Stunde** (Der Umzug von Paris in die Provence stellt das Leben einer Innenarchitektin total auf den Kopf)

**JUGENDTREFF
MALTERDINGEN****JUGENDPFLEGE
MALTERDINGEN****Aktion im Teeniecafé!**

Liebe Kids und Teenies!

Das Teeniecafé hat für alle Kids **im Alter von 6 bis 14 Jahren** an folgenden Tagen geöffnet:**Montag** von 15 bis 19 Uhr
Mittwoch von 15 bis 19 Uhr
Freitag von 15 bis 19.30 Uhr („Aktionsfreitag“)**Aktionsfreitag im Teeniecafé****Oktober 2019****Freitag, 4. Oktober:** Herbstküche –
Wir kochen gemeinsam eine leckere Kürbissuppe mit Baguette!**Achtung Änderung des Aktionswochentages!****Montag, 7. Oktober:**
Ausflug ins Kinderland Emmendingen
Abfahrt 15 Uhr/ Kosten: 6 € (2,90€ übernimmt die Jugendpflege)
Getränk, Socken und Taschengeld**Achtung Änderung des Öffnungstages!****Donnerstag, 10. Oktober:**
Offener Treff im Teeniecafé (statt Freitag 11. Oktober)**Montag, 14. Oktober:**
Kinderkino im Bürgersaal Rathaus ab 17 Uhr
„Die kleine Hexe“ (Neuverfilmung)**Freitag, 18. Oktober:**Schnitzwerkstatt
– Kleine Kürbisfratzen für Halloween**Freitag 25. Oktober:**
Entfällt wegen Fachtagung! Teeniecafé leider geschlossen!**Herbstferien Aktion! Aktion! Aktion!****Montag 28. Oktober:** Halloweenparty im Teeniecafé -
für alle Hexen, Geister, Vampire... 16 bis 20 Uhr**!!!Achtung Neues Angebot!!!****„Open Door“ im Jugendtreff****Für alle Jugendlichen ab 14 Jahren!**
am Freitag, den 4. Oktober 2019 ab 18 bis 22 Uhr
im Jugendtreff Malterdingen (Rathaushof)

Sucht Eure Clique einen schönen, modern ausgestatteten Raum als Treffpunkt im Ortskern? Hier könnt ihr an langweiligen Abenden und am Wochenende Freunde treffen, feiern und gute Gespräche führen!

Kommt doch einfach mal vorbei!Infos: Jugendpflege Malterdingen Kathrin Agostini
Tel.: 9111-20 (AB) Email: jugendpflege@malterdingen.de**UNSERE SCHULE
INFORMIERT****Elternabend an der
Emil-Dörle-Schule Herbolzheim**

Die erste Elternpflegschaftssitzung der Emil-Dörle-Schule im Schuljahr 2019/20 findet statt:

Klassenstufen 5 und 6 (REALSCHULE und WERKREALSCHULE)
am Donnerstag, 17. Oktober 2019Klassenstufen 7 bis 10 (REALSCHULE und WERKREALSCHULE)
am Donnerstag, 24. Oktober 2019.*Den Zeitrahmen entnehmen Sie bitte den Einladungsschreiben sowie unserer homepage www.eds-herbolzheim.de*

Über einen zahlreichen Besuch der ersten Klassenpflegschaftssitzung würden wir uns freuen und laden Sie dazu herzlich ein.

Nanni Laupheimer
Schulleiterin**KIRCHLICHE
NACHRICHTEN****EVANGELISCHE
KIRCHENGEMEINDE MALTERDINGEN****Donnerstag, 26. Sept.**
19.45 Uhr Kirchenchorprobe**Freitag, 27. Sept.**
14.00 Uhr Windrose-Betreuungsgruppe
15.00 Uhr Kindergruppe der BdP-Pfadfinder**Samstag, 28. Sept.**
11.00 Uhr Koffermarkt im Pfarrhof**Sonntag, 29. Sept., Erntedankfest**
10.00 Uhr Gottesdienst auch mit Kindern!
mitgestaltet vom Musikverein und Band**Montag, 30. Sept.**
Kinderchor Pfiffikus:
16.30 Uhr Minis
17.15 Uhr Kid und Teens
18.00 Uhr Teens**Dienstag, 1. Okt.**
10.00 Uhr Eltern-Kind-Gruppe *Krabbelbande*
20.00 Uhr Posaunenchorprobe**Wochenspruch**
Alle eure Sorge werft auf ihn; denn er sorgt für euch. *1. Petrus 5, 7***Die Kollekte am Erntedankfest, 29. Sept.**
ist für die Hungernden in aller Welt bestimmt.**Koffermarkt am 28. September im Pfarrhof**
Wir laden Sie herzlich ein zu unserem Koffermarkt am Samstag, 28. September von 11 - 17 Uhr!

Nicht Koffer werden dort verkauft, sondern Kunsthandwerker und Hobbykünstler bieten ihre schönen handgefertigten Dinge aus einem Koffer an. Auf Handgemachtes aller Art aus Stoff, Wolle, Filz, Beton, Holz, Leder, Papier, Speckstein, Blüten und natürlich Leckerem aus der heimischen Produktion dürfen Sie sich freuen.

Kommen Sie also, stöbern Sie, kaufen Sie und lassen Sie es sich schmecken!

Im Jacob-Otter-Haus kann man sich mit Gemüsesuppe und Würstle stärken. Anschließend gibts dann Kuchen und Kaffee und ein buntes Programm für die Kinder.

Der Erlös des Koffermarktes fließt in unser Lich- & Tonprojekt, dient also der Renovierung der Kirche. Das ist doch eine angenehme Art und Weise, die Renovierung ein gutes Stück voran zu bringen.

Wir freuen uns auch über Ihre Kochenspende für das Kuchenbüffet. Die Kuchen können am Samstag ab 10 Uhr ins Otterhaus gebracht werden.

Herzliche Einladung zum Erntedank-Gottesdienst!

Wir feiern am Sonntag um 10 Uhr den Erntedankgottesdienst auch mit Kindern. Der Musikverein und die Band werden den Gottesdienst mitgestalten.

Erntedankschmuck für die Kirche

Wir freuen uns über Blumen, Obst, Gemüse und andere schöne Erntegaben. Diese können am Samstag, 28.09., von 9 - 11 Uhr zur Kirche gebracht werden.

In Trauerfällen und seelsorglichen Angelegenheiten

ist vom 01.10. bis einschl. 06.10.2019 Prädikant J. Mähling Ihr Ansprechpartner.



KATHOLISCHE PFARRGEMEINDE

ST. ANDREAS

Pfarrei St. Andreas Hecklingen-Malterdingen

Tel.: 07644 344

Mail: hecklingen@kath-kenzingen.de

Homepage: www.kath-kenzingen.de

Donnerstag, 26.09.19

Hecklingen

12.20 Uhr Schüलगottesdienst

Freitag, 27.09.19

Hecklingen

19.00 Uhr Hl. Messe

Samstag, 28.09.19

Große Caritaskollekte

Hecklingen

19.00 Uhr Impulsgottesdienst - Hl. Messe im Ged. an Sigmund Eschbach (2. Opfer) / Aloisia Eschbach (2. Opfer)

Sonntag, 29.09.19

Große Caritaskollekte

Kenzingen

08.30 Uhr Hl. Messe

im Ged. an Rita Kanzler geb. Bieber (1. Opfer) u. Ehemann Richard /

Alexander Herrlein (1. Opfer) **mit Aufnahme der Ministranten**

Anna-Lena Eiche, Matz Schmitz, Rosa Goldammer,

Laura Gräßlin, Fynn Weigle, Felix Müller, Alexa Dechandt

Bombach

10.00 Uhr Hl. Messe für die Pfarrgemeinden

Hecklingen

18.30 Uhr Rosenkranz

Montag, 30.09.19

Kenzingen

18.30 Uhr Spitalkapelle: Rosenkranz

Dienstag, 01.10.19

Kenzingen

10.30 Uhr Kapelle im Kreis-Sen.-Zentrum St. Max. Kolbe:

Hl. Messe im Ged. an Rita Kanzler **mitgest. v. kath. Frauenbund**

Freitag, 04.10.19

Hecklingen

19.00 Uhr Hl. Messe im Ged. an Walfried Hirschbolz / Sofia u. Andreas Weiß / Albert Hodapp u. Ehefrau Anna (gest.)

Einladung zum Impulsgottesdienst in Hecklingen

Am **Samstag, 28.09.2019, 19 Uhr**, ist Impulsgottesdienst in Hecklingen. Eingeladen sind 'Alle Interessierten, ob jung oder alt' aus der gesamten Seelsorgeeinheit. Herzlich Willkommen!

Multi-Kulti-Café

Herzliche Einladung zum Multi-Kulti-Café am **Mittwoch, 02.10.19** zwischen **16.00 und 18.00 Uhr** ins Gemeindehaus, Kirchplatz 16 in Kenzingen. Wir freuen uns auf einen weiteren gemeinsamen Nachmittag im Multi-Kulti-Café.

Für den AK Caritas und Soziales: Regina Eppler, Gemeindeferentin

Pfarrbüros Kenzingen u. Hecklingen

am Freitag, 4. Oktober geschlossen.



LIEBENZELLER GEMEINSCHAFT

GEMEINSAM GLAUBEN LEBEN

Zu folgenden Veranstaltungen laden wir Sie herzlich ein:

Donnerstag, 26.09.2019

19.00 Uhr EC-Jugendbund für alle ab 16 Jahren

19.30 Uhr Bibelstunde

Freitag, 27.09.2019

17.00 Uhr Bubenjungschar für Jungs von 8 - 12 Jahren

Samstag, 28.09.2019

Atempause

Das besondere Frühstück für Frauen

Samstag, den 28.09.2019
um 9.00Uhr

Thema: Was können wir von den Bäumen lernen?

Referentin: Tabea Löblein, Teningen

Liebenezeller Gemeinschaft
gemeinsam glauben leben

Sonntag, 29.09.2019

14.00 Uhr Gottesdienst

Montag, 30.09.2019

19.30 Uhr Teeniekreis für Jugendliche von 13 - 16 Jahren

Mittwoch, 02.10.2019

17.00 Uhr Mädchenjungschar für Mädels von 8 - 12 Jahren

Kontakt: Gerhard Stein, Telefon: 07644/930656



UNSERE VEREINE

BERICHTEN



SPORTVEREIN

MALTERDINGEN

Fußball

Unnötige Niederlage

SG He/Ma - SC Kiechlinsbergen

2:3 (1:1)

Tore: 1:0 Oliver Fuchs 15 min, 1:1 Patrik Maier 30 min,

1:2 Reischmann 46 min, 1:3 Dutter 62 min, 2:3 Niklas König 75 min

(Fortsetzung Seite 8)

Am Ende des Tages verlor die SG völlig vermeidbar gegen den Gast aus Kichlinsbergen mit 2:3 Toren. Die SG startet gut in die Partie. Man zwang die Gäste früh zu Ballverlusten im Mittelfeld und zeigte sich präsent in den Zweikämpfen. Der erste Aufreger gleich zu Beginn der Partie. Nach einem Steilpass wurde ein SG-Akteur zu Fall gebracht. Der sonst souverän leitende Schiedsrichter entschied zur Verwunderung vieler Zuschauer nur auf Freistoß und die gelbe Karte. Den folgenden Freistoß setzte Christ an die Latte, auch der Abpraller konnte nicht verwertet werden. Nach 15. Minuten die Führung für die SG. Oliver Fuchs vollendete ein gut vorgetragenen Angriff präzise ins lange Eck. Zu diesem Zeitpunkt eine völlig verdiente Führung für die Heimelf. Mitte der ersten Hälfte erzielten die Gäste aus dem Nichts durch eine schöne Volleyabnahme den Ausgleichstreffer. Die SG zeigte sich jedoch wenig beeindruckt und hatte durch Niklas König die Großchance wieder in Führung zu gehen. Nach einem schönen Doppelpass tauchte er freistehend vor Gästetorwart Röttele auf, konnte diesen im eins gegen eins jedoch nicht überwinden. Immer wieder erkämpfte sich die SG durch frühes Stören die Bälle im Mittelfeld, verpasste es jedoch die guten Möglichkeiten besser auszuspielen. So ging es mit einem 1:1 in die Halbzeitpause. Direkt danach gingen die Gäste aus Kiechlinsbergen sogar in Front. Nach einem Eckball tauchte Gästetrainer Reischmann völlig frei im SG-Strafraum auf und traf per Kopfball. Die SG agierte nicht mehr so präsent wie in Halbzeit eins und verlor etwas den Faden. Nach einer guten Stunde erhöhten die Gäste durch ein schönen Weitschustreffer auf 3:1. Eine Viertelstunde vor Schluss kam die SG durch einen von König verwandelten Foulelfmeter nochmals ran, konnte den Ausgleichstreffer aber nicht mehr erzielen. Alles in allem eine völlig vermeidbare Heimmiederlage. Vor allem in Hälfte eins verpasste die SG für klarere Verhältnisse zu sorgen und musste somit eine bittere Heimmiederlage gegen die bis dato sieglosen Gäste aus Kichlinsbergen hinnehmen.

SG He/MA II – SC Gutach-Bleibach 0:6 (0:3)

Die deutliche Heimmiederlage der Reservemannschaft wurde von einer schwere Verletzung des SG-Akteurs Götz überschattet, welche zu einer langen Spielunterbrechung sorgte. Die ganze SG wünscht seinem Spieler gute Besserung!

SG He/Ma III – SC Gutach/Bleibach II 6:1 (5:0)

Die dritte gewann völlig verdient mit 6:1 Toren gegen die Reserve des SC Gutach/Bleibach. Die Tore erzielten: Roser, Burkhart, Fiebig, Keller, Striebel und Müller.
Von Marius Kasten

Vorschau:

Samstag, den 28.9.2019

Spfr Winden – SG Heckl/Malterd. 17.00 Uhr

Sonntag, den 29.09.2019

VFR Vörstetten II – SG Heckl/Malterd. III 12.00 Uhr
VFR Vörstetten – SG Heckl/Malterd. II 14.00 Uhr



KINOPROGRAMM FÜR MALTERDINGEN

FILM- Programm der Löwen-Lichtspiele Kenzingen vom 26.9. bis 2.10.2019

Tel 07644-385, www.Kino-Kenzingen.de

****NEU**
So 11.15h
Die 20.00h
29.9.+1.10.

Regisseur-Besuch von Klaus-Peter KARGER in Kenzingen mit seinem Doku-Film und anschl. Filmgespräch „DIE SPASSMACHER o.A. 87min
Mit 60 denken viele an die Rente, die Spaßmacher von „Kakerlaki Clowntheater“ im Schwarzwald planen ihre nächste Tournee. Seit 3 Jahrzehnten sind sie unterwegs und im Jubiläumsjahr wurden sie von Klaus Peter Karger begleitet.

****NEU**
Do bis Die 20.00h
26.9. bis 1.10.

Literatur-Verfilmung
GUT GEGEN NORDWIND o.A. 123min
In der Verfilmung des Bestsellers von Daniel Glattauer führt ein einfacher Tippfehler zu einer E-Mail-Romanze zwischen Nora Tschirner und Alexander Fehling.

****NEU**
Mi 20.00h
2.10.

Nur 2 Vorstellungen...
Roger Waters, Mitbegründer und kreative Kraft hinter PINK FLOYD bringt die Live-Geschichte von
US + THEM -12- 135min
auf die Leinwand. Der Film enthält Songs aus Waters legendären Pink Floyd Alben und aus seinem neuesten Album.
(Weitere Vorstellung am Sonntag, den 6.10. um 11.15h als Matinée)

****NEU**
Do+Fr+Die+Mi 16.45h
Sa+So 15.00+17.00h
26.9. bis 2.10.

BUNDESSTART in Kenzingen
SHAUN DAS SCHAF 2 - UFO-ALARM o.A. 86min
Das freche Knetschaf der „Wallace & Gromit“-Macher stürzt sich in sein zweites Kinoabenteuer.

****NEU**
Sa+So 20.00h
28.+29.9.

Literaturverfilmung nach dem Roman von Roberto Saviano
PARANZA – Der Clan der Kinder -16- 112min
Buchverfilmung über eine Gruppe Jugendlicher, die den Verlockungen der Kriminalität erliegen – und schon bald die Konsequenzen zu spüren bekommen.

Sa 18.00h
Mi 20.00h
28.9.+2.10.

DAS INNERE LEUCHTEN -6- 95min 2. Wo
DEMENZ – eine Diagnose, die für die Betroffenen und ihre Angehörigen alles verändert. Die Erkrankung zu akzeptieren erscheint ebenso schwierig wie angemessener Umgang mit ihr. Beobachtend erforscht der Film den Lebensalltag von Menschen mit Demenz.

Do 20.00h
Fr 17.45h
26.+27.9.

Reise-Dokumentation über die 64-jährige Margot, die 18.000km mit ihrem Motorrad von Deutschland nach Zentral-Asien reist.
ÜBER GRENZEN –
Der Film einer langen Reise
o.A. 113min 2. Wo

Fr 20.00h
So 18.00h.
27.+29.9.

Ulrich Tukur – Martina Gedeck in einem Rainer Kaufmann-Film
UND WER NIMMT DEN HUND
o.A. 93min 4. Wo

Mo 20.00h
30.9.

Ausgezeichnet auf dem Filmfest in München 2019
ES GILT DAS GESPROCHENE WORT -12- 122min 3. Wo
Die Pilotin Marion lernt in ihrem Türkei-Urlaub den Aufreißer Baran kennen. Gegen alle Vorurteile verhilft sie ihm mit einer Scheinehe zu einem Neustart in Deutschland.

Sa+So 15.00h
28.+29.9.

Disney spendiert dem oscarprämierten Zeichentrickklassiker von 1994 ein grandioses Remake
DER KÖNIG DER LÖWEN -6- 118min 5. Wo

So 11.15h
29.9.

Der erste Real-Film mit Benjamin für die ganze Familie- **Törööö !!!**
BENJAMIN BLÜMCHEN o.A. 91min 4. Wo

Änderungen vorbehalten.
Reservierungen unter Tel.: 07644-385



SONSTIGE MITTEILUNGEN

Bahn stellt Planungen für den Abschnitt Kenzingen bis Riegel/Malterdingen vor

Autobahnparallele Neubaustrecke, Ausbau der bestehenden Rheintalbahn sowie Verbindungsspangen geplant

(Freiburg, 19. September 2019) Die Deutsche Bahn stellte gestern im Rahmen der „Frühen Beteiligung der Öffentlichkeit“ die Planungen für den Planfeststellungsabschnitt (PFA) 8.0 Kenzingen–Riegel/Malterdingen vor. Bei einer öffentlichen Informationsveranstaltung in der Üsenberghalle in Kenzingen präsentierten Projektmitarbeiter sowie der zuständige Generalplaner die aktuelle Planung für den insgesamt rund 5,6 Kilometer langen Abschnitt des Großprojekts Ausbau- und Neubaustrecke Karlsruhe–Basel. Während und nach der Präsentation standen sie für Fragen und Anregungen der Bürgerinnen und Bürger zur Verfügung.

Die Planungsunterlagen liegen noch bis zum 11. Oktober 2019 im Rathaus Riegel während der Öffnungszeiten zur Einsicht aus. Außerdem sind sie online auf der Projektwebseite www.karlsruhe-basel.de verfügbar.

Der Planfeststellungsabschnitt 8.0 Kenzingen–Riegel/Malterdingen

Der Planfeststellungsabschnitt 8.0 liegt im Streckenabschnitt 8 der Ausbau- und Neubaustrecke Karlsruhe–Basel. Der Bereich der Ausbaustrecke der Rheintalbahn liegt in der Gemeinde Kenzingen am Ortsrand des Stadtteils Hecklingen und erstreckt sich über rund 4,6 Kilometer bis südlich von Malterdingen. Der rund 1 Kilometer lange Bereich für die autobahnparallele Neubaustrecke (Güterumfahrung) liegt innerhalb der Gemarkung Riegel. Zwischen der Rheintalbahn und der Neubaustrecke ist eine Verbindung der beiden Strecken vorgesehen. Dazu werden ein Provisorium sowie eine dauerhafte Verbindungsspanne gebaut.

Für die technische Ausrüstung der Strecke sind vier Betonschalhäuser und ein neues Elektronisches Stellwerk geplant. Die beiden Bahnsteige des Bahnhofs Riegel–Malterdingen werden umgebaut, um den zukünftigen Anforderungen gerecht zu werden. Als Schallschutzmaßnahmen werden im Endzustand 2,6 Kilometer Lärmschutzwände realisiert und auf einer Länge von 1,2 Kilometern Schienenstegdämpfung eingebaut. Durch die Planungen der Neubaustrecke entfällt die bestehende Parkplatzanlage Ziegelei an der Bundesautobahn (BAB) 5. Sie wird durch eine weiter nördlich gelegene Parkplatz- und WC-Anlage ersetzt. Die neue Trasse führt durch die Fauna-Flora Habitate Taubergießen, Elz und Ettenbach. Diese Eingriffe werden durch sogenannte Ersatz- und Kohärenzmaßnahmen ökologisch ausgeglichen.

Weiter sehen die Planungen der Bahn vor, die vorhandenen Wege- und Gewässerführungen bei der Realisierung der Eisenbahntrasse aufrechtzuerhalten. Dennoch sind Anpassungen und zeitweilige Sperrungen nicht zu vermeiden. Eine Straßenüberführung sowie drei Eisenbahnüberführungen werden im Rahmen des Projekts gebaut beziehungsweise erneuert. Ein Großteil der Querungsmöglichkeiten der Rheintal- und Autobahn sowie der Wegebeziehungen zur Erschließung land- und forstwirtschaftlicher Flächen bleibt während der Bauzeit bestehen. Entlang des Provisoriums wird temporär ein neuer Wirtschaftsweg gebaut, um die durchschnittlichen Wegebeziehungen zu kompensieren.

Mehrere Bauphasen ermöglichen durchgehenden Betrieb

Die Realisierung des PFA 8.0 erfolgt in mehreren Bauschritten, so dass der Betrieb auf der Rheintalstrecke mit möglichst geringen Einschränkungen weitergeführt werden kann. Zunächst wird von 2026 bis 2031 die Neubaustrecke entlang der BAB 5 gebaut und das Provisorium hergestellt, das die neuen Gleise mit der bestehenden Rheintalbahn verbindet. 2031 wird die Neubaustrecke im gesamten Streckenabschnitt 8, von Riegel bis Müllheim, in Betrieb genommen. Ab dann fahren Güterzüge von der Rheintalbahn aus Norden kommend über das Provisorium auf die Neubaustrecke in Richtung Süden, und umgekehrt. Anschließend wird die Verbindungsspanne Süd einschließlich des Umbaus der Verkehrsstation Riegel-Mal-

terdingen mit neuen Bahnsteigen und barrierefreien Zugängen gebaut und gleichzeitig die Neubaustrecke im Streckenabschnitt 7 fertiggestellt. Sobald diese 2035 in Betrieb genommen wurde, kann der Güterverkehr in beiden Streckenabschnitten über die autobahnparallele Neubaustrecke geführt werden. Die Verbindungsspanne Süd ermöglicht während dieses Betriebszustandes, den Personenfernverkehr von der Neubaustrecke aus Norden kommend auf die Rheintalbahn in Richtung Süden zu führen und umgekehrt. So kann die Ertüchtigung der Rheintalbahn im Bereich Hecklingen erfolgen. Im Zeitraum von 2036 bis 2042 wird die Rheintalbahn zwischen Kenzingen und Hecklingen viergleisig ausgebaut, sowie die provisorische Verbindungsspanne zurückgebaut. Im Endzustand ab 2042 wird schließlich der Personenfern- und -nahverkehr wie bisher über die dann ausgebaute Rheintalbahn geleitet. Der Güterverkehr wird planmäßig die Neubaustrecke entlang der BAB 5 nutzen, mit Ausnahme der Güterverkehrszüge, deren Start oder Ziel in Freiburg liegt. Diese werden über die Verbindungsspanne Süd auf die Rheintalbahn Richtung Freiburg geführt.

„Frühe Öffentlichkeitsbeteiligung“ fördert Transparenz

Die „Frühe Beteiligung der Öffentlichkeit“ im Sinne des § 25 Abs. 3 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG) stellt kein behördliches Verfahren dar und ersetzt dieses auch nicht. Sie soll die betroffenen Anwohnerinnen und Anwohner sowie die Kommunen frühzeitig über die Ziele des Vorhabens, die geplante Umsetzung und die voraussichtlichen Auswirkungen unterrichten. Dabei haben die Bürgerinnen und Bürger zudem die Möglichkeit, Fragen zu stellen, Anmerkungen zu äußern sowie Anregungen in den Planungsprozess einzubringen.

Weitere Informationen zum Projekt finden Sie unter www.karlsruhe-basel.de.

In den sozialen Netzwerken unter:

Facebook www.facebook.com/tunnelrastatt,

www.facebook.com/karlsruhebasel

Twitter [@KarlsruheBasel](https://www.twitter.com/karlsruhebasel) und

Instagram [@tunnelrastatt](https://www.instagram.com/tunnelrastatt) oder

[@karlsruhebasel](https://www.instagram.com/karlsruhebasel)

Das Großprojekt Karlsruhe–Basel wird kofinanziert von der Fazilität „Connecting Europe“ der Europäischen Union.

Michael Breßmer

Sprecher Großprojekt Karlsruhe–Basel

Tel. +49 (0)761 212-4504

michael.bressmer@deutschebahn.com

Kontaktstelle Frau und Beruf berät am 9. Oktober 2019 zu beruflichen Fragen

Die Kontaktstelle Frau und Beruf Freiburg – Südlicher Oberrhein ist am 9. Oktober wieder in Emmendingen und bietet individuelle Beratungstermine für Frauen aus dem Landkreis Emmendingen an. Wenn Sie Fragen zur beruflichen Orientierung, zum Wiedereinstieg, zur Neuorientierung, zur Berufswahl, zur Berufsweg- und Aufstiegsplanung, zur Aus- und Weiterbildung, zur Stellensuche oder zur Bewerbung haben, können Sie gerne einen Beratungstermin unter der Tel. 0761 201-1731 vereinbaren.

Die Beratungen finden von 8.30 bis 13.00 Uhr im Haus am Festplatz des Landratsamtes Emmendingen, Schwarzwaldstraße 4, statt.

Die Beratung ist kostenlos, vertraulich und neutral.

Weitere Informationen zum Angebot und zur Arbeit der Kontaktstelle Frau und Beruf finden Sie unter: www.frauundberuf.freiburg.de.

Die Kontaktstelle Frau und Beruf Freiburg – Südlicher Oberrhein wird im Rahmen des Landesprogramms Kontaktstellen Frau und Beruf vom Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Wohnungsbau Baden-Württemberg finanziell gefördert.

VHS wird barrierefrei

Der Zweckverband Musikschule/Volkshochschule Nördlicher Breisgau modernisiert aktuell sein Verwaltungs- und Unterrichtsgebäude in Emmendingen, Am Gaswerk 3. Aufgrund der umfangreichen Bauarbeiten kann es zu einer Beeinträchtigung des Kurs- und Unterrichtsangebots von Musikschule und Volkshochschule kommen, worauf der Geschäftsführer des Zweckverbands Dr. Ralf Karl Oenning vorsorglich hinweisen möchte. Das voraussichtliche Ende der Baumaßnahme wird Ende Januar/Februar 2020 sein.

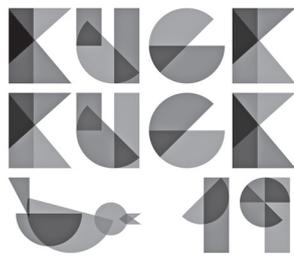
Anmeldung und Beratung bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau

79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3,
telefonisch: (07641) 9225-0, per Fax: (07641) 9225-33,
E-Mail: info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de



Schwarzwald Tourismus GmbH (STG)

Heinrich-von-Stephan-Str. 8 B,
D-79100 Freiburg
Telefon +49 761.89646-40
/+49 761.89646-35
Telefax +49 761.89646-70
E-Mail
presse@schwarzwald-tourismus.info
Internet www.schwarzwald-tourismus.info/presse



SCHWARZWALD GENUSS-AWARD

Nominiert 2019

» Weinfest des Jahres «

Wer gewinnt den Schwarzwald Genuss-Award?

Jede Stimme zählt: Online-Abstimmung zum „kuckuck 19“

Jetzt sind Genießer gefragt: Gesucht wird ihr beliebtestes Ziel im Schwarzwald. Das können ein Restaurant, ein Ausflugslokal, ein Café, eine Bar, ein Weinfest oder ein besonders ansprechendes Hotel oder Gasthaus sein. Um den neuen Schwarzwald Genuss-Award „kuckuck 19“ bewerben sich mehr als 150 Genießerziele.

Wer wird Publikumssieger in der jeweiligen Kategorie? Vom 20. August bis 10. Oktober 2019 kann jeder online für seine Favoriten stimmen. Dazu dürfen in allen sechs Kategorien jeweils bis zu drei Nominierte gewählt werden. Die drei Erstplatzierten jeder Kategorie ziehen ins Finale ein.

Wer am Ende die meisten Stimmen hat, wird auf der Genuss-Messe „Plaza Culinaria“ am 8. November 2019 in Freiburg zum Sieger gekürt.

Zur Online-Abstimmung und weiteren Infos:
www.kuckuck-award.de

„Mit dem kuckuck wollen wir den vielen herausragenden Schwarzwald Betrieben eine Plattform bieten, ihre Leistungen würdigen und die Genussregion Schwarzwald noch weiter nach vorne bringen“, sagt Initiator Hansjörg Mair, Geschäftsführer der Schwarzwald Tourismus GmbH (STG).

Herbstarbeiten im Obstgarten

„Herbstarbeiten im Obstgarten“ ist das Thema des Oktober-Infoabends im KOGL-Lehrgarten. Dabei geht es zum Beispiel um Leimringe und Kalkanstrich bei Obstbäumen, um die Ernte und ihre Verwertung, um Bodenproben für die richtige Düngung und um viele andere Aufgaben, für die der Herbst die richtige Zeit ist.

Treffpunkt ist am Freitag, den 4. Oktober um 17.00 Uhr im KOGL-Lehrgarten an der Alten Straße in Kenzingen. Der Oktober-Infoabend ist letztmalig in diesem Jahr freitagabends. Ab November, während der Winterzeit, ist diese Veranstaltung wieder am Samstagvormittag bis es im Frühjahr wieder abends länger hell ist. Auch diese Veranstaltung ist kostenlos, eine Spende ist sehr willkommen.

Informationen auch unter www.kogl-emmendingen.de.

Bauthermografie gibt Aufschluss über Gebäude

Die Gewerbe Akademie am Standort Freiburg führt am Mittwoch, 30. Oktober eine Fortbildung zum Thema „Bauthermografie und Wärmebrückenberechnung: Yin und Yang? Modul 1“ durch. Die Thermografie ist ein wichtiger Parameter bei der Analyse einer bestehenden Gebäudehülle und elementare Grundlage für Sanierungsarbeiten. In dem achtstündigen Kurs lernen die Teilnehmer Wärmebilder auszuwerten, die zuvor mit Wärmebildkameras gemacht wurden. Derartige Kameras dürfen gerne zum Kurs mitgebracht werden. Die Bauthermografie kommt auch im Rahmen der KfW-Baubegleitung zum Einsatz.

Die Kosten für den Fachkurs können unter bestimmten Voraussetzungen durch einen Zuschuss aus dem Europäischen Sozialfonds gesenkt werden.

Weitere Auskünfte zum Lehrgang und möglichen Zuschüssen erteilt die Gewerbe Akademie unter Telefon 0761 15250-63 oder unter www.gewerbeakademie.de

